

Määräykset Kieliraatin kielipalkinttoo varten

1 Palkinto ja mooli

Kieliraati työtelee sen eestä ette lujittaaat kväänin kielen ja tehä sen näkkyväksi. Sen tähän Kieliraati jakkaa ulos kväänin kielipalkinon joka toinen vuosi. Kielipalkinto oon myötä nostamassa kväänin kielen framile, ja samala eistämässä ja säilyttämässä sen. Palkinon jajethaan ulos erilaisten kielitoimiin eestä.

Kieliraatin kielipalkinthoon kuuluu rahasumma ja dipluumi. Kieliraatin styyri päättää joka kerta ko palkinon jajethaan ulos kuinka suuri rahasumma oon.

2 Kenele saatethaan anttaat palkinon

Kielipalkinon jajethaan ulos yhele hengele, joukoile, organisasjuuniile tahi institysjuuniile jotka oon tehneet eriliikaisen merkittäävää työtä ette nostaat framile, eistäät tahi säilyttääat kväänin kieltä. Palkinon saatethaan jakkaat usseitten palkinon vasthaanottaajiitten välilä tahi jakkaat ulos posthumisesti.

Kieliraatin työteliijät, styyrin jäsenet ja varajäsenet ja Kieliraatin faakiraatin jäsenet ei saata saaha palkinttoo.

Palkinon annethaan yhen värkin tahi isoman prodyksjuunin eestä viimi viien vuoen aijalta, mutta se käypi laihiin ottaa myötä varhaisemmat periudut jos siihen oon eriliikainen syy.

3 Kandidaattiehotuksii

Kieliraati yhessä jyyrin kans ilmoittaa palkinosta joka toinen vuosi. Kieliraati kehoittaa ette het keilä oon interessi, ehotethaan kandidaattiita vissin aijan sisälä. Se saapi kans muistela miksi nämät kandidaatit oon ehotettu. Jyyri saattaa kans itte ehottaat kandidaattiita, ja het kans tehään arveluksen ehotuksista mikkä oon tulheet sisäle.

4 Jyyri

Kieliraatin styyri valittee kolmen ihmisen jyyrin, joka sitte tekkee arveluksen kandidaattiista. Jyyrin toimiaika oon kaksi vuotta, mutta styyri saattaa valita jäseniitä pitemälle periudile. Jokhaisessa periudissa vaihetethaan vähhiinthään yhen jäsenen. Styyri päättää kenestä tullee jyyrin johtaja. Yksi sekretariaatin neuvonanttaaja toimii sekretäärinä.

Jyyrilä pittää olla syvät tieot kväänin kielen ja kielityön ympäri, ja kväänin kylttyyrin ja samfynnielämän ympäri. Vähhiin yksi jyyrin jäseniistä pittää saattaaat kväänin kielen hyvin.

5 Ehotus

Jyyri ehottaa styyrile kuka tahi kekkä oon palkinon vasthaanottaaja tahi vasthaanottaajat, ja miksi.

6 Päätös

Jyyri pittää olla valmis työn kans kuukausi ennen ko palkinon jajethaan ulos. Styyrin johtaajalle annethaan tiettoo jyyrin ehotuksesta, ennen ko otethaan kontaktin voittaajan kans. Styyri pittää varhain saaha tieon, niin ette heilä oon tila olla myötä ko palkinon jajethaan ulos.

7 Ulosjakaminen

Kieliraati, tämän styyrin johtaaja tahi direktööri, ilmoittaa kielipalkinon voittaajan Kväänin kielipäivänä 26. aprillikuuta. Styyrin johtaaja tahi Kieliraatin direktööri jakkaa ulos palkinon.

8 Suuntalinjoin muuttaminen

Kieliraatin styyri saattaa muuttaat nämät suuntalinjat.

Statutter for Språkrådets kvenske språkpris – *Kieliraatin kielipalkinto*

1 Prisen og formålet

Språkrådet arbeider for å styrke og synliggjøre kvensk språk. Språkrådet deler derfor annethvert år ut en kvensk språkpris. Språkprisen skal medvirke til å fremme, utvikle og bevare det kvenske språket. Prisen kan deles ut på bakgrunn av ulike språktiltak. Kvensk språkpris – Kieliraajin kielipalkinto gis som en pengesum og et diplom. Styret vedtar for hver gang prisen deles ut, hvor stor summen skal være.

2 Hvem som kan få prisen

Språkprisen skal deles ut til enkeltpersoner, grupper, organisasjoner eller institusjoner som har utmerket seg gjennom betydningsfull innsats for å fremme, utvikle eller bevare kvensk. Prisen kan deles mellom flere prismottakere eller deles ut posthumt.

Tilsatte i Språkrådet, medlemmer og varamedlemmer av styret og fagrådsmedlemmer i Språkrådet kan ikke få prisen.

Prisen gis for et enkeltverk eller en større produksjon fra de siste fem årene, men kan også gjelde for tidligere perioder når særlige grunner taler for det.

3 Forslag til kandidater

I samarbeid med juryen kunngjør Språkrådet prisen annethvert år og oppfordrer interesserte til å komme med forslag om kandidater innen en fastsatt frist. Forslagene kan gjerne være grunnlagt. Juryen kan selv foreslå kandidater, i tillegg til at de vurderer innkomne forslag.

4 Jury

Styret i Språkrådet oppnevner en jury på tre personer til å vurdere kandidater. Funksjonstiden til juryen er to år, men medlemmene kan oppnevnes for mer enn én periode. For hver periode blir minst ett medlem skiftet ut. Styret utpeker jurylederen. En rådgiver i sekretariatet fungerer som sekretær.

Juryen bør ha inngående kunnskaper om kvensk språk og språkarbeid samt kvensk kultur og samfunnsliv. Minst ett av jurymedlemmene bør ha gode kunnskaper i kvensk.

5 Innstilling

Juryen lager en innstilling til styret. Innstillingen skal være grunnlagt.

6 Avgjørelse

Juryen skal være ferdig med arbeidet en måned før tildelingen. Styrelederen skal orienteres om innstillingen før vinneren blir kontaktet. Styret bør varsles tidlig, slik at de gis mulighet til å delta på prisutdelingen.

7 Utdeling

Språkrådet, ved styrelederen eller direktøren, kunngjør vinneren av språkprisen i forbindelse med Kvensk språkdag den 26.april. Prisen deles ut av styrelederen eller direktøren i Språkrådet.

8 Endring av retningslinjer

Disse retningslinjene kan endres av styret i Språkrådet.